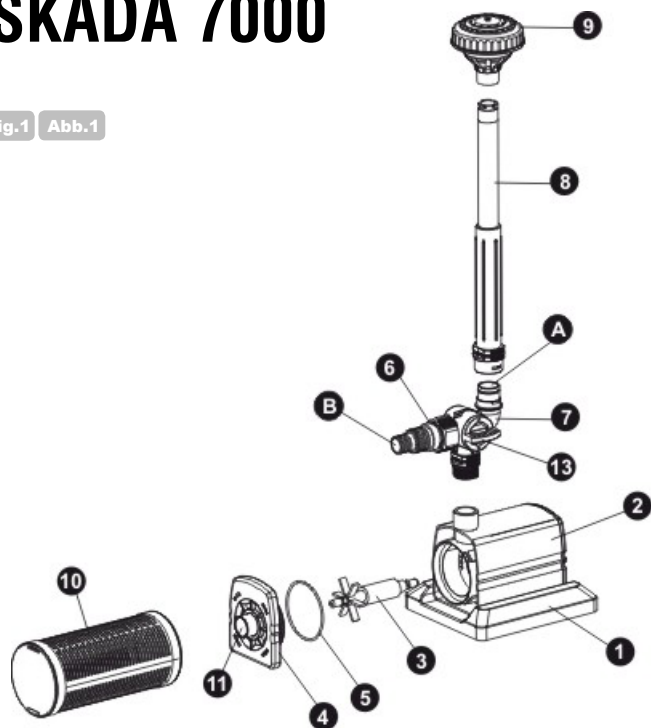


KASKADA 7000

rys.1 Fig.1 Abb.1

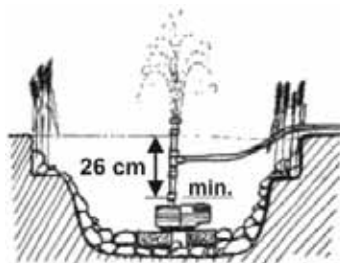


PL Budowa pompy: 1.Podstawa 2.Korpus silnika 3.Wirnik 4.Pokrywa wirnika 5.Uszczelka 6.Reduktor R32/25 7.Trójnik regulacyjny - rozdzielacz 8.Rurka teleskopowa 9.Dysza 10.Kosz wlotu wody 11.Wlot wody 12.Wylot wody 13.Pokrętko rozdzielacza

GB Pump construction: 1.Base 2.Engine body 3.Rotor 4.Rotor cover 5.Seal 6.Pipe reducer R32/25 7.T-connection distributor 8.Telescope pipe 9.Nozzle 10.Water inlet basket 11.Water inlet 12.Water outlet 13.T-connection distributor regulator knob

D Aufbau der Pumpe: 1.Unterbau 2.Motorkörper 3.Läufer 4.Läuferdeckel 5.Dichtung 6.Reduktionsstück R32/25 7.Regel- und Verteilungs- T-Stück 8.Teleskoprohr 9.Düse 10.Wasserauslaufkorb 11.Wassereinlauf 12.Wasserauslauf 13.Drehregler des Verteilers

rys.2 Fig.2 Abb.2



KASKADA 7000 - FONTANNA OGRODOWA

Dane techniczne:

Napięcie znamionowe: AC 230 V

Moc znamionowa: 170 W

Klasa ochronności: IP X8

Max. wydajność pompy: 6700 l/h

Max. głębokość zanurzenia: 3 m.

Wskazówki dotyczące użytkowania:

Przed instalacją i uruchomieniem należy bezwarunkowo dokładnie przeczytać poniższą instrukcję obsługi i montażu! Należy przestrzegać wskazówek dotyczących użytkowania, montażu i bezpieczeństwa!

Warunki bezpieczeństwa pracy:

Pompa fontanna KASKADA 7000 została wykonana zgodnie z obowiązującymi normami bezpieczeństwa.

Niniejszy sprzęt nie jest przeznaczony do użytkowania przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej, lub osoby nie mające doświadczenia lub znajomości sprzętu, chyba że odbywa się to pod nadzorem lub zgodnie z instrukcją użytkowania sprzętu, przekazanej przez osoby odpowiedzialne za ich bezpieczeństwo. Należy zwracać uwagę na dzieci, aby nie bawili się sprzętem.

W przypadku uszkodzenia przewodu zasilania sieciowego urządzenie podlega złomowaniu! Niebezpieczeństwo zagrożenia życia!

UWAGA: W różnych krajach mogą obowiązywać inne specjalne przepisy dotyczące użytkowania pomp w stawach ogrodowych, rybnych, fontannach lub basenach.

Pompę przyłączać do sieci tylko przez gniazdo wtyczkowe z kontaktem ochronnym.

Wtyczkę wkładać do gniazda sieciowego w suchym miejscu.

W sieci elektrycznej musi być zainstalowany wyłącznik różnicowo-prądowy o prądzie upływu 30mA.

Przed każdym uruchomieniem sprawdzić pompę oraz przewód zasilania sieciowego!

Nie wolno instalować pompy w przypadku stwierdzenia uszkodzenia przewodu zasilania sieciowego lub pęknięcia obudowy! Niebezpieczeństwo zagrożenia życia!

Urządzenie montować zgodnie z instrukcją.

Przy czyszczeniu i konserwacji pompy oraz przy innych pracach w zbiorniku wodnym bezwzględnie wyjąć wtyczkę z sieci.

Pompę można stosować do basenów pod warunkiem że nikogo niema w wodzie

Zabrania się dokonywania napraw, wymiany wtyczki i przewodu zasilania sieciowego oraz instalowania jakichkolwiek wyłączników czy dodatkowych złączy.

W przypadku uszkodzenia przewodu urządzenie podlega wymianie lub złomowaniu.

Urządzenie przeznaczone do pracy w cieczy o temp do 35°C.

Nie wolno przepompowywać materiałów łatwopalnych ani płynów spożywczych.

Zabrania się pracy fontanny bez wody!!! Niebezpieczeństwo uszkodzenia silnika. Rys.2 przedstawia minimalną głębokość zanurzenia.

Charakterystyka fontanny:

- Nieskomplikowana obsługa, prosta konserwacja,

- Wykonana zgodnie z normami bezpieczeństwa RP i EU,

- Zapewnia cyrkulację i napowietrzanie wody,

- Wysokość podnoszenia słupa wody 0-4,5 m,

- Wydajność 0-6700 l/h,

- Porusza wodę, regulacja wysokości pompowania i natężenia przepływu przez pokrętko rozdzielacza,

- Możliwość umieszczenia wkładu filtrującego wewnątrz kosza wlotu dla lepszego oczyszczania wody, (np.: waty PP, gąbki lub innego wkładu)

- Przeznaczona do pracy w otwartym terenie,

- Przewód zasilający o długości 10m.

Montaż fontanny/pompy:

UWAGA. Przed podłączeniem do prądu upewnij się czy w twojej sieci jest wyłącznik różnicowo-prądowy (tzw. wyłącznik ochronny prądowy) o prądzie wyłączającym 30mA!

Fontanna:

1. Przygotować podest do montażu pompy pod wodą (kilka cegieł, rys.2).

2. Ustalić wymaganą głębokość zanurzenia (nie mniej niż 26 cm pod powierzchnią wody). Optymalna głębokość zanurzenia wynosi 50cm zgodnie z rys.2
3. Zamontować dyszę fontanny (9) na mniejszym końcu rurki teleskopowej (8). Połączyć rurkę teleskopową z trójnikiem (7). Całość zmontować zakręcając trójnik (7) na wylocie (12) korpusu pompy (2). Po zamocowaniu fontanny na podeście montażowym dopasować wysokość rurki (8) rozsuwając teleskop. Dysza (9) fontanny powinna wystawać nad powierzchnią wody jak na rys.2. Upewnij się czy pokrętło rozdzielacza (13) jest skierowane w odpowiednią stronę w przypadku fontanny przekręć w lewo do oporu, tak aby strzałka na pokrętle (13) wskazywała wylot „A” rozdzielacza (7).
4. Włączyć pompę.
5. Za pomocą pokrętła rozdzielacza (13) można odpowiednio zmniejszyć przepływ wody i dostosować go do własnych potrzeb.

Kaskada:

1. Przygotować podest do montażu pompy pod wodą (kilka cegieł, rys.2).
2. Ustalić wymaganą głębokość zanurzenia (nie mniej niż 26 cm pod powierzchnią wody). Optymalna głębokość zanurzenia wynosi 50cm zgodnie z rys.2
3. Połączony zestaw rurek zamocować na wylocie wody (12) korpusu pompy (2) lub na wylocie „B” reduktora (6). Do zasilania wodospadu lub kaskady wskazane jest zastosowanie wylotu „B” z reduktorem R32/25 oraz rur PCV o odpowiednim przekroju. Pozwoli to zmniejszyć opory przepływu wody i uzyskać jej maksymalną ilość.
4. Pompę osadzić na przygotowanym podeście montażowym.
5. Włączyć pompę.
6. Za pomocą pokrętła (13) regulować przepływ wody i dostosować go do własnych potrzeb. Maksymalną wydajność na kaskadę uzyskamy przekręcając w pokrętło rozdzielacza w prawo do oporu tak, aby strzałka skierowana była w stronę wylotu „B” reduktora.

Przegląd kontrolny i konserwacja:

W przypadku zakłóceń w pracy silnika (np. ciężko pracujący silnik) należy oczyścić wirnik i jego komorę a dla zachowania wysokiej sprawności i bezawaryjnej pracy pompy zaleca się okresowe powtarzanie tej czynności.

Czyszczenie wirnika i jego komory:

1. Wyłącz pompę przez wyjęcie wtyczki sieciowej!
2. Wyjmij pompę
3. Odkręć kosz wlotu
4. Przekręć w lewo i zdejmij pokrywę wirnika pompy.

UWAGA. Wirnik pompy jest bardzo silny! Chroniąc ręce przed skaleczeniem załóż rękawice ochronne!!!

5. Wyjmij wirnik z komory i starannie wypłucz pod bieżącą wodą, usuń osad. Dokonaj oględzin wirnika czy nie ma żadnych pęknięć na osi ceramicznej ani żadnych uszkodzeń na powierzchni magnezu. Jeżeli podczas wyjmowania wirnika jakiś element, (oś lub gniazdo osi) zostało w komorze wirnika, wyjmij je i skompletuj ponownie z wirnikiem.
6. Zmontuj pompę w odwrotnej kolejności.

W razie nieszczelności pompy podczas pracy poza wodą, sprawdź stan uszczelki (5) na okrągłym elemencie pokrywy wirnika (4). W przypadku stwierdzenia uszkodzenia wymień uszczelkę. W razie niejasności skontaktuj się z serwisem.

Należy pamiętać o regularnym czyszczeniu wszystkich elementów instalacji (regulatora, dyszy, złączek, rurek, przewodów, itp.)

Demontaż i kasacja:

„Producent odpadów” - tj. użytkownik pompy, w chwili likwidacji wyrobu czy też wymiany zużytych części, powinien podjąć następujące działania:

- części nadające się do dalszego wykorzystania poddać regeneracji bądź przechować,
 - odpady metaliczne przekazać do punktu skupu złomu,
 - elementy z tworzyw sztucznych, gumy itp. przekazać do punktów prowadzących recykling,
- lub postępować zgodnie z miejscowymi przepisami o postępowaniu z odpadami metalicznymi, nieorganicznymi, organicznymi i mieszanymi.

Nieprzestrzeżenie wytycznych instrukcji wyklucza możliwość uznania roszczeń gwarancyjnych.

UWAGA: Producent urządzenia, tj. AQUA-SZUT Sp. Z o.o, zastrzega sobie prawo do zmian konstrukcyjnych urządzenia.

WARUNKI GWARANCJI.

AQUA-SZUT Sp. z o.o. z siedzibą przy ul. Opolskiej 11/19 we Wrocławiu (52-010) gwarantuje nabywcy poprawne działanie urządzenia, na które została wystawiona niniejsza karta gwarancyjna, pod warunkiem użytkowania go zgodnie z przeznaczeniem oraz zasadami określonymi w instrukcji obsługi doręczonej Nabywcy wraz z tym towarem. Urządzenie objęte jest 24-miesięczną gwarancją (licząc od daty zakupu) i obejmuje towary zakupione na terenie całej Europy. Gwarancją nie są objęte uszkodzenia powstałe w wyniku nieprawidłowej eksploatacji. Gwarancja ogranicza się tylko do urządzenia, obejmuje wady materiałowe i błędy wykonania, nie obejmuje szkód następnych. Gwarancja jest realizowana przez naprawę urządzenia lub jego wymianę. W przypadku stwierdzenia nieprawidłowej pracy lub wad wykonania prosimy o kontakt telefoniczny pod numerem (+48 71) 34 35 773. W celu dokonania naprawy gwarancyjnej należy dostarczyć urządzenie wraz z kartą gwarancyjną do punktu sprzedaży. Naprawa gwarancyjna zostanie dokonana w ciągu 14 dni od dostarczenia urządzenia i zgłoszenia reklamacji. Gwarancja na sprzedany towar konsumpcyjny, nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawieszają uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.

KASKADA 7000 - GARDEN FOUNTAIN

Technical specifications:

Rated voltage: AC 230V

Rated power: 170W

Safety classification: IP X8

Max. pump capacity: 6700 litres/hour

Max. submergence depth: 3 m

Operation recommendations:

it is absolutely necessary to carefully read this operation and installation manual prior to installation and first use! one must act with respect of operation, installation and safety instructions!

Conditions of safe operation:

Fountain pump KASKADA 7000 has been manufactured in accordance with up-to-date safety standards.

NOTE: In different countries, different special legal regulations, concerning pump use and operation with garden water ponds, fish ponds, fountains, or pools, may be applicable.

Pump should only be plugged into power supply through electric socket with safety connection.

Plug should be plugged into power supply socket only in a dry place.

The electric system must be equipped with automatic safety cutout with current leakage of 30mA.

It is necessary to perform pump and power cord check-up prior to each start of the pump!

The pump **MUST NOT** be installed with power supply cable damaged or cracked pump housing! In such case user's life is at danger!

The heater must be installed with respect of installation manual.

During cleaning and maintenance of the pump and during other works in the water reservoir, the pump **MUST** be unplugged from the power supply.

The pump may be used for water pool, only if no-one is in the water.

It is forbidden to perform repairs, replace plugs, replace electric power supply cable and install any switches or additional connections.

In case of damaged cable, the device should be replaced or completely withdrawn from use.

The device has been designed to work in liquids nor exceeding the temperature of 35°C.

It is forbidden to pump flammable liquids or comestible liquids.

In case of damage to the power cord, the device must be withdrawn from use. In such case operator's life is seriously endangered.

The device must be installed with respect of installation manual.

During installation, pump maintenance or other works performed, one **MUST** unplug the device by removing the power plug from the power socket.

It is absolutely forbidden to perform independent repairs to the power supply cord or replacement of the cord!

It is forbidden to operate the pump without water and when there is a chance of temperature below zero!

The fountain must not work without water!!! Danger of engine damage! Figure 2 shows minimum submergence depth.

Fountain characteristics:

- Uncomplicated operation, easy maintenance.
- Produced in accordance with safety standards RP and EU.
- Ensures water circulation and aeration.
- Pumped water head: 0-4.5 m.

- Pump capacity: 0-6700 litres/hour.
- Drives water; head and water flow intensity regulation are controlled by T-connection distributor regulator.
- Possibility of installing filtration inset inside the water inlet basket, in order to obtain better water purification (for example: PP cotton-wool, sponge or another type of inset).
- Designed for outdoor operation.
- Power cord 10 metres.

Fountain and pump installation:

ATTENTION! Prior to plugging the device into the power supply system, make sure that your electrical system is equipped with 30mA safety cut-off switch!!!

Fountain:

1. Prepare a platform for installation of the pump under water (a few bricks, as in fig. 2).
2. Determine necessary submergence depth (not less than 26 cm under the water surface). Optimum submergence depth is 50 cm, as shown in fig.2.
3. Install the fountain nozzle (9) onto the thinner end of telescope pipe (8). Connect the telescope pipe with the T-connection (7). This set should then be assembled by installing the T-connection (7) on the outlet (12) of the pump body (2). After setting the pump on the mounting platform, adjust the pipe (8) height by extending the telescope. Fountain nozzle should be projected over the water surface, as shown in figure yyy. Make sure that the T-connection distributor regulator knob (13) is oriented in the proper direction in case of fountain, turn it counter-clockwise all the way, until the arrow on the knob (13) indicates T-connection distributor „A“ outlet (7).
4. Turn the pump on.
5. Adjust the water flow, according to your needs, by using the T-connection distributor regulator knob (13).

Cascade:

1. Prepare a platform for installation of the pump under water (a few bricks, as in fig.2).
2. Determine necessary submergence depth (not less than 26 cm under the water surface). Optimum submergence depth is 50 cm, as shown in fig.2.
3. Install the assembled set of pipes on water outlet (12) of the pump body (2) or on outlet „B“ of the pipe reducer (6). For waterfall or cascade water supply, it is recommended to apply outlet „B“ with the pipe reducer R32/25, and PVC pipes of appropriate diameter. This will allow to reduce hydraulic resistance and obtain maximum capacity of water.
4. Mount the pump on previously prepared platform.
5. Turn the pump on.
6. Adjust the water flow, according to your needs, by using the T-connection distributor regulator knob (13). Maximum capacity for the cascade will be obtained by turning the distributor knob clockwise, until the arrow on the knob (13) indicates T-connection distributor „B“ outlet.

Control check-up and maintenance:

In case of trouble in engine operation (for instance engine hard running), clear the rotor and its chamber, and in order to keep high efficiency and ensure pump trouble-free operation, it is recommended to regularly repeat this action.

Cleaning of the rotor and its chamber:

1. Turn the pump off by unplugging it from the power supply.
2. Remove the pump.
3. Take the inlet basket off.
4. Turn the pump rotor cover counter-clockwise and remove it.

ATTENTION: Pump rotor is a powerful device! In order to protect your hands, put on protection gloves!!!

5. Remove the rotor from the chamber and thoroughly rinse it under running water, remove the sediment. Inspect the rotor for any possible cracks on the ceramic axle or any damage on the surface of the magnet. If during removing the rotor from its chamber, any element (axle or axle socket) remains in the chamber, take it away and assemble the rotor again.
6. Assemble the pump in the inversed order.

In case of pump leaking during its operation outside water, check the condition of the seal (5) on the round-shaped element of the rotor cover (4). If you notice any damage, replace the seal.

Remember the regularly clean all of the elements of the system (regulator, nozzle, fittings, pipes, cables, etc.).

Dismantling and withdrawal from use:

„Waste producer“, that is user of the pump, at the moment of pump withdrawal from use or exchange of used elements, should undertake the following actions:

- elements, which might be re-used, should be regenerated or properly stored,
- metallic waste should be delivered to scrap-heap purchasing centre,
- elements made of plastics, rubber, etc. should be delivered to recycling centres,

or you should act with respect of local regulations, regarding dealing with metallic, non-organic, organic and complex mixed waste.

Ignoring the above instructions will cause loss of guarantee rights.

ATTENTION: The producer of the device, that is AQUA- SZUT Sp. z o. o., reserves the right to make construction innovations and changes to the product.

GUARANTEE TERMS AND CONDITIONS.

AQUA-SZUT Sp. z o.o. with permanent establishment ul. Opolska 11/19 in Wrocław (52-010) is offering to the buyer a guarantee of correct operation of the device, for which this guarantee card has been issued, under the condition that it is used according to the intended use and the rules specified in the User's Manual delivered to the Buyer together with this item. The unit is covered by 24-month guarantee (from the date of purchase), and it includes the products bought in any part of Europe. The guarantee excludes defects resulting from improper operation. It is confined to the unit itself, covers material and workmanship defects, but excludes any consequential damages. The guarantee is effected by repair or replacing the defective unit. To effect guarantee repair, please deliver the unit with its guarantee card to the retail outlet. The repair will be completed within 14 days of delivering the unit and raising the claim. The guarantee for the sold consumer goods does not exclude, limit or suspend the rights of the buyer following from goods contrary to the agreement.

KASKADA 7000 - GARTENSPRINGBRUNNEN

Technische Daten:

Nennspannung: AC 230 V

Nennleistung: 170 W

Schutzklasse: IP X8

Max. Pumpenleistung: 6700 l/h

Max. Tauchtiefe: 3 m.

Nutzungshinweise:

Vor der Installation und der Inbetriebnahme unbedingt diese Montage- und Bedienungsanleitung durchlesen!

Alle Nutzungs-, Montage- und Sicherheitshinweise beachten!

Arbeitssicherheitsbedingungen:

Die Springbrunnenpumpe KASKADA 7000 entspricht allen gültigen Sicherheitsnormen.

ACHTUNG: in verschiedenen Ländern können für Pumpen in Gartenteichen, Fischzuchtteichen, Springbrunnen und Schwimmbecken unterschiedliche Sondervorschriften gelten.

Die Pumpe ans Netz ausschließlich über eine Steckdose anschließen, die mit einem Schutzkontakt versehen ist.

Den Stecker in die Steckdose nur an einer trockenen Stelle stecken.

Das Stromversorgungsnetz muß mit einem Stromdifferenzialschalter mit Kriechstrom von 30 mA ausgerüstet sein.

Vor jeder Inbetriebnahme die Pumpe und das Netzkabel überprüfen!

Die Pumpe darf beim Feststellen einer Beschädigung des Netzkabels bzw. eines Gehäusebruchs unter keinen Umständen weiter betrieben werden! Lebensgefahr!

Beim Reinigen und Warten der Pumpe sowie bei anderen Arbeiten in dem Wasserbecken das Gerät unbedingt durch das Herausziehen des Steckers vom Netz trennen.

Die Pumpe darf in Schwimmbecken nur betrieben werden, wenn sich niemand in Wasser befindet.

Es ist verboten, Reparaturen durchzuführen, den Netzstecker oder das Netzkabel auszutauschen sowie irgendwelche Schalter oder Zusatzanschlüsse zu installieren.

Bei einer Beschädigung des Netzkabels muß das Gerät ersetzt oder verschrottet werden.

Das Gerät ist für den Betrieb im Wasser mit einer Temperatur bis zu 35°C ausgelegt.

Es dürfen keine leicht entflammaren Stoffe oder Lebensmittel umgewälzt werden.

Der Springbrunnen darf ohne Wasser nicht betrieben werden!!! Gefahr einer Motorbeschädigung. Die Abb. 2 zeigt die Mindesttauchtiefe.

Kenntnisse des Springbrunnens:

- Einfach in der Bedienung, wartungsarm,
- Erfüllt die Sicherheitsnormen der RP und der EU,
- Stellt die Wasserumwälzung und belüftung,
- Wassersäule-Hubhöhe vom 0-4,5 m,

- Leistung 0-6700 l/h,
- Versetzt Wasser in Bewegung, regelt die Pumpenhöhe und die Intensität des Durchflusses mit Hilfe des Verteiler-Drehreglers,
- Möglichkeit der Montage einer Filtereinlage innerhalb des Wasserauslaufkorbes zur besseren Wasserreinigung (die Einlage besteht z.B. aus PP-Watte, Schwamm oder einem anderem Stoff),
- Ausgelegt für den Betrieb im Freien,
- 10 m langes Versorgungskabel.

Montage des Springbrunnens/ der Pumpe:

ACHTUNG: vor dem Anschließen an das Stromnetz stellen Sie sicher, dass in dem Netz ein Stromdifferentialschalter (sog. Schutzstromschalter) mit einem Trennstrom von 30 mA angeschaltet ist!

Springbrunnen:

1. Einen Sockel für die Montage der Pumpe unterhalb des Wasserspiegels vorbereiten (ein paar Ziegelsteine, Abb.2).
2. Die erforderliche Tauchtiefe (mindestens 26 cm unter der der Wasseroberfläche) einstellen. Die optimale Tauchtiefe beträgt gemäß Abb.2, 50 cm.
3. Die Springbrunnendüse (9) am engeren Ende des Teleskoprohres (8) anbringen. Das Teleskoprohr mit dem T-Stück (7) verbinden. Das Ganze durch das Anschrauben des T-Stückes (7) an dem Auslauf (12) des Pumpenkörpers (2) montieren. Nach dem Zusammenbau des Springbrunnens auf dem Montagesockel die Höhe des Rohres (8) durch das Ausfahren des Teleskopteils anpassen. Die Düse (9) des Springbrunnens sollte über die Wasseroberfläche hinaus wie in Abb.2 ragen. Vergewissern Sie sich, dass der Drehregler des Verteilers (13) in die richtige Richtung zeigt beim Springbrunnen links bis zum Anschlag, so dass der Pfeil am Drehregler (13) in Richtung Auslauf „A“ des Verteilers (7) zeigt.
4. Die Pumpe einschalten.
5. Mit dem Drehregler des Verteilers (13) den Wasserdurchfluß entsprechend den eigenen Bedürfnissen einstellen.

Kaskade:

1. Einen Sockel für die Montage der Pumpe unterhalb des Wasserspiegels vorbereiten (ein paar Ziegelsteine, Abb.2).
2. Die erforderliche Tauchtiefe (mindestens 26 cm unter der Wasseroberfläche) einstellen. Die optimale Tauchtiefe beträgt gemäß Abb.2 50 cm.
3. Die verbundenen Röhre an dem Wasserauslaufstützen (12) des Pumpenkörpers (2), bzw. an dem Auslaufstützen „B“ des Reduktionsstückes (6) montieren. für das Wasserspeisen des Wasserfalls oder der Kaskade empfiehlt es sich den Auslaufstützen „B“ mit einem Reduktionsstück R32/25 sowie PVC-Röhre von einem passenden Querschnitt einzusetzen. Dadurch läßt sich der Wasserwiderstand verringern, und der höchste Wasserdurchsatz erreicht werden.
4. Die Pumpe auf dem vorher vorbereiteten Montagesockel anbringen.
5. Die Pumpe einschalten.
6. Mit dem Drehregler des Verteilers (13) den Wasserdurchfluß entsprechend den eigenen Bedürfnissen einstellen. Die höchste Leistung der Kaskade kann man erreichen durch das Drehen des Drehregler bis zum Anschlag nach rechts, so dass der Pfeil in Richtung des Auslaufstützen „B“ des Reduktionsstückes zeigt.

Kontrollrevisionen und Wartung:

Bei Störungen im Betrieb des Motors (z.B. Schwerläufigkeit des Motors) soll man den Motorläufer und die Läuferkammer reinigen. Für einen effektiven und störungsfreien Betrieb der Pumpe empfiehlt es sich, die Maßnahmen regelmäßig zu wiederholen.

Reinigen des Läufers und der Läuferkammer:

1. Die Pumpe durch das Herziehen des Netzsteckers vom Netz trennen!
2. Die Pumpe aus dem Wasser herausnehmen
3. Den Auslaufkorb abschrauben
5. Den Dekle der Läuferkammer nach links drehen und abnehmen.

ACHTUNG. Der Pumpenläufer hat sehr scharfe Kanten! Schutzhandschuhe benutzen!!!

4. Den Läufer aus der Kammer nehmen und unter laufendem Wasser gründlich spülen, alle Anlagerungen entfernen. Den Läufer visuell auf Schaden und rissen an der keramischen Hülse, sowie auf Schäden an der Magnetoberfläche überprüfen. Falls ein der Teile (Achse oder der Achsensitz) im Läuferkammer zurückbleibt, dann sind sie herauszunehmen und mit dem Läufer zurück verbunden werden.

5. Die Pumpe in der umgekehrten Reihenfolge zusammenbauen.

Bei Undichtigkeit der Pumpe beim Betrieb außerhalb von Wasser sollte man die Dichtungen (5) an dem runden Teil des Deckels (4) prüfen. Beim Feststellen von Schaden sind die Dichtungen zu erneuern. Im Zweifelsfall den Kundendienst kontaktieren.

Auf die regelmäßige Reinigung aller Teile der Anlage achten (Regler, Düse, Verbindungsstücke, Röhre, Leitungen, usw.)

Demontage und Entsorgung:

Der „Abfallhersteller“, d.h. der Filterbenutzer, sollte bei der Entsorgung des Produktes bzw. beim Ersetzen von Altteilen folgende Maßnahmen ergreifen:

- Teile, die wieder verwendet werden können, sollten wiederhergestellt oder aufgehoben werden,
 - Metallabfälle sind bei einem Schrotthändler abzugeben,
 - Teile aus Kunststoffen, Gummi usw. sind bei Recycling-Stellen abzugeben,
- bzw. den Lokalvorschriften über die Behandlung von metallischen, anorganischen, organischen und gemischten Abfällen vorgehen.

Das Nichteinhalten dieser Nutzungsbedingungen schließt jegliche Garantiesprüche aus.

Der Produzent behält sich das Recht aus das Vornehmen von Konstruktionsänderungen vor.

GARANTIEBEDINGUNGEN.

AQUA-SZUT Sp. z o.o. mit dem Sitz in ul. Opolska 11/19 in Wrocław (52-010) garantiert dem Käufer eine korrekte Arbeit der Einrichtung, worauf diese Garantiekarte ausgestellt worden ist, unter der Bedingung das sie bestimmungsgemäß und gemäß der in der an den Käufer gelieferten Gebrauchsanweisung und der Ware bestimmten Regeln gebraucht wird. Die Gewährleistungsfrist beträgt 24 Monate (von Einkaufsdatum), und umfasst die in ganzem Europa eingekauften Waren. Ausgenommen von der Garantie sind Schäden, die infolge einer unsachgemäßen Bedienung entstanden sind. Die Gewährleistung beschränkt sich auf das Gerät es wird für die Mängel gewährt, die auf Material und Fertigungsfehler zurückzuführen sind. Die Folgefehler sind von der Garantie ausgenommen. Die Garantieleistungen fassen Reparatur oder wechsel des Gerätes um. Zur Garantiereparatur schicken Sie das Gerät und die Garantiekarte an die Stelle, wo Sie Ihr Gerät eingekauft haben. Garantiereparatur folgt innerhalb von 14 Tagen von der Gerätlieferung und der Beanstandung. Die Garantie auf die verkauften Verbrauchsgüter schließt die Rechte des Käufers aus der Nichtübereinstimmung der Ware mit dem Vertrag nicht aus, beschränkt sie nicht und beendet sie nicht.

AQUA SZUT 

GWARANCJA / GUARANTEE / GEWÄHRLEISTUNG

nazwa urządzenia / name of product / der Name

data / date / Datum

pieczęć punktu sprzedaży / stamp of the place of purchasing / Stempel der Verkaufsstelle

AQUA-SZUT Sp. z o.o. POLAND, 52-010 Wrocław ul. Opolska 11/19
phone (+48) 71 34 35 769, (+48) 71 34 35 773, fax (+48) 71 34 24 564
e-mail: biuro@aquaszut.pl, www.aquaszut.pl